

**‘ভারতবর্ষৰ আদালতসমূহঃ অতীতৰ পৰা বৰ্তমানলৈ’ শীৰ্ষক গ্ৰন্থ উন্মোচনী সভাত অংশ  
প্ৰহণ কৰিলে মুখ্যমন্ত্রীয়ে**

**অসমীয়া ভাষাত প্ৰথমে এই গ্ৰন্থ অনুবাদ কৰাটো গৌৰৱৰ বিষয়ঃ মুখ্যমন্ত্রী**

দিছপুৰ, ১০ নৱেম্বৰঃ উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ মুখ্য ন্যায়াধীশ ৰঞ্জন গাঁগোয়ে আজি মুখ্যমন্ত্রী সৰ্বানন্দ সোণোৱাল, দেশৰ পৰৱৰতী মুখ্য ন্যায়াধীশ হিচাপে মনোনীত শাৰদ অৱবিন্দ ববডে, উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ ন্যায়াধীশ অৱগণ মিশ্র, উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ ন্যায়াধীশ ৰবীন্দ্ৰ ভাট, উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ ন্যায়াধীশ হৰ্ষীকেশ বয়, গুৱাহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ মুখ্য ন্যায়াধীশ অজয় লাঙ্ঘাৰ উপস্থিতিতি ‘কট্ট অৱ ইণ্ডিয়াঃ পাষ্ট টু প্ৰেজেন্ট’ শীৰ্ষক গ্ৰন্থৰ অসমীয়া অনুবাদ ‘ভারতবর্ষৰ আদালতসমূহঃ অতীতৰ পৰা বৰ্তমানলৈ’ আনুষ্ঠানিকভাৱে উন্মোচন কৰে।

অনুষ্ঠানত ভাষণ প্ৰদান কৰি মুখ্যমন্ত্রী সৰ্বানন্দ সোণোৱালে কয় যে আজি এক গৌৱৰৱ দিন। নিজে এগৰাকী অসমীয়া হিচাপে গৌৱৰৱান্বিত বোধ কৰিছে বুলি উল্লেখ কৰি মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ মুখ্য ন্যায়াধীশ ৰঞ্জন গাঁগোয়ে নেতৃত্বত সাংবিধানিক বিচাৰপীঠে কালি যি ঐতিহাসিক ৰায় প্ৰদান কৰিলে সেয়া ভাৰতবৰ্ষৰ প্ৰতিগৰাকী জনসাধাৰণে গৌৱৰ বোধ কৰিছে। সকলোৱে এই ৰায় প্ৰহণ কৰিছে বুলি উল্লেখ কৰি মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে ইয়াৰ দ্বাৰা আমাৰ ন্যায় ব্যৱস্থাৰ শক্তিশালী স্বৰূপ প্ৰকাশি উঠিছে। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে গুৱাহাটীক দেশৰ এক উল্লেখযোগ্য চহৰ হিচাপে গঢ়ি তোলাৰ বাবে প্ৰয়াস কৰা হৈছে। ৰাজ্য চৰকাৰে গুৱাহাটী দক্ষিণ-পূব এছিয়াৰ দেশ সমূহৰ দুৱাৰমুখ স্বৰূপে পৰিগণিত কৰাৰ বাবে প্ৰয়াস চলাই আহিছে বুলি উল্লেখ কৰি মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে এক্ষেত্ৰে ইষ্ট পলিচিৰ ফলত আছিয়ান আৰু বিবিএন দেশ সমূহৰ সৈতে যোগাযোগৰ নতুন মাত্ৰা সংযোজন হৈছে।

মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে অষ্টম অনুসূচিত থকা প্ৰতিটো ভাষাতে এই গ্ৰন্থখন অনুবাদ কৰিবলৈ সিদ্ধান্ত লোৱাৰ জৰিয়তে অধিক সংখ্যক লোকে স্থানীয় ভাষাতে জনাৰ সুযোগ লাভ কৰিব। মুখ্যমন্ত্রীয়ে লগতে কয় যে অসমীয়া ভাষাত প্ৰথমে এই গ্ৰন্থখন প্ৰকাশ কৰাটো আমাৰ সকলোৱে বাবে আনন্দৰ বিষয়। ন্যায় ব্যৱস্থাটো জনসাধাৰণে জনাৰ উপৰি দেশৰ আইন ব্যৱস্থাটোক অধিক শক্তিশালী কৰিব বুলি উল্লেখ কৰি মুখ্যমন্ত্রীয়ে উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ এই পদক্ষেপক ৰাজ্যৰ জনসাধাৰণে সদায়ে শ্ৰদ্ধাৰে স্মৰণ কৰিব বুলি কয়। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে এই গ্ৰন্থখনত সমন্বিত বিষয়বস্তুৰে আমাৰ ন্যায় ব্যৱস্থাৰ ইতিহাস সম্পর্কত জনাৰ সুযোগ প্ৰদান কৰিব। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে আমাৰ গণতন্ত্ৰৰ প্ৰতিষ্ঠাপক সকলে এটা নিৰ্দিষ্ট লক্ষ্য আৰু জিঞ্জাসা লোৱা বাবেই আমাৰ ন্যায় ব্যৱস্থাটো শক্তিশালী হৈ পৰিছে। মুখ্যমন্ত্রীয়ে গণতন্ত্ৰৰ চাৰিটা স্তৰে ভাৰসাম্য বক্ষা কৰি চলিলে আমাৰ দেশ আৰু অধিক শক্তিশালী হৈ পৰিব বুলি কয়। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে আমাৰ দেশৰ বুৰঞ্জীত ন্যায় ব্যৱস্থাটোৱে বিশেষ ভূমিকা গ্ৰহণ কৰি আহিছে। বিশ্বৰ অন্যান্য পুৰণি সভ্যতাৰ ভিতৰত ভাৰতীয় সভ্যতাও বিবাজমান বুলি উল্লেখ কৰি মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে দেশৰ আইন ব্যৱস্থাই ৰাষ্ট্ৰিক শক্তিশালী কৰাৰ ক্ষেত্ৰটো গুৰুত্বপূৰ্ণ অৱিহণ হোগাই আহিছে। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে বেদ-উপনিষদ আৰু অন্যান ধৰ্মীয় গ্ৰন্থৰ জৰিয়তে আমাৰ দেশৰ আইনৰ ক্ষেত্ৰখন খাৰজো হৈ পৰিছে। মুখ্যমন্ত্রীয়ে কয় যে ভাৰতীয় আদালত সমূহে বহু উল্লেখযোগ্য ৰায়দান কৰিছে আৰু ইয়ে আমাৰ দেশৰ আইন আৰু সাংবিধানিক পৰিকাৰ্তামো শক্তিশালী কৰি তুলিছে।

পুঃড়েঃ

১০/১১/২০১৯